

Debreceni független Újság

politikai napilap

Röszbeállítás

Tyler, a Népszövetség magyarországi megbízottja, alapos és tanulságos jelentése ma a gazdasági élet igazi szenzációja. Ez az idegen úr az igazságkeresés reflektorának vakító fénycsóvját veti a magyar közgazdaság legsötétebb zugaiba s egyszerre megvilágosodnak előttünk olyan jelenségek is, amelyeket pedig szerettek volna homályban tartani bizonyos körök.

Száz és száz érdekes pontja van Tyler jelentésének s ezek között, ha nem is a legjelentősebb, de mindenesetre egyik legjellemzőbb része a sörkartell árpolitikájának a súlyos bírálat. Tyler megállapítja, hogy 1928 óta a sörárpa ára 50 százalékkal csökkent, a sörgyártáshoz szükséges más nyersanyagok árai is alaposan lezuhantak (nem is szólván a munkabékekről), ezzel szemben a sörkartell egyetlen megveszekedett fillért sem engedett a sör árából. Ma már egy liter igen jó és zamatos bort lehet a kimerésekkben és fűszerüzletekben 40 fillérért kapni, holott egy liter igen gyenge világos sör kerek egy pengőbe kerül. Ki csodálkozhat hát azon, hogy 1928-ban (a mainál sokkal jobb gazdasági viszonyok között) 670.000 hektó sört adtak el a gyárak, tavaly pedig mindössze 231.000 hektót helyeztek el s az idén még ez a mennyiség is össze fog zsugorodni. Manapság sört inni — valljuk meg őszintén — luxusdolog, mert aki egy pengőt áldoz egy liter jó italért, az száz fillérért a pókhasu svábok kesernyés háziútala helyett íhat egy liter nagyon finom, nagyon zamatos tokaji óbort, a borok királyát, amely nem álmosít, nem tompítja az agyat, hanem orvosságnak épügy használható, minthet kedvcsináló nektárnak.

A magyar sörkartell főfőirányítóiról szinte azt kell gondolnunk, hogy a magyar szőlősgazdák megbízásából valami ügyes hipnotizőr a hatalmába kerítette őket s azt szuggerálta nekik, hogy éppen azt az árpolitikát folytassák, amit már évek óta folytatnak. Minél tovább maradnak a sörkartell urai ama üzleti elvek mellett, hogy minél kevesebbe kerül nekik a gyenge sör, annál drágábban adják, láthatják majd, hogy az italkedvelő magyar közönség egyre tömegesebben fordít háta az árpalének s egyre kúségesebb fogyasztójává válik a legigazibb magyar italnak: a jobbnál jobb hazai boroknak.



A német kormány a francia és angol demarsra kijelentette, hogy a német-osztrák vitába való beavatkozást nem tartja megengedhetőnek

Berlin, augusztus 7. (Wolff-iroda.) A francia nagykövet ma délelőtt a külügyi hivatalban a négyhatalmi egyezményre való hivatkozással előadta, hogy a francia kormány felfogás szerint a német propaganda Ausztriával való vonatkozásával bizonyos, az utóbbi időkben előfordult

esetekben a fennálló szerződéses kötelezettséggel nem egyeztethető össze. A nagykövet azt a választ kapta, hogy a birodalmi kormány a négyhatalmi egyezmény alkalmazását ebben az alakban nem tartja helyénvalónak, minthogy német részről semmiféle szerződés-

sértésről szó sincs és azért Németország a német-osztrák vitába való beavatkozást nem tartja megengedhetőnek.

Az angol nagykövetnek, aki délután ugyanebben az ügyben eljár, ugyanezt a választ adták.

A közigazgatási bizottság kéri a polgármestert, hogy a városi fa eladása esetén is védje meg a polgárság érdekeit a fakartell ellen

Erélyes intézkedést kérnek a rendőrségtől az uccai kéregetők ellen

Debrecen város közigazgatási bizottsága Zöld József t. h. polgármester elnöklete alatt hétfőn tartotta meg rendes ülését, amelynek két kiemelkedőbb eseménye volt, amelyekhez dr. Brunner Lajos bizottsági tag felszólalása kapcsolódik. Az egyik tárgy, amelyet dr. Brunner Lajos érintett, az a terv volt, amelyről a Független Újság vasárnapi számában bővebben megemlékezett és amely nem más, mint

a fakartell merénylete a debreceni fogyasztók ellen.

Amint megirtuk, a fakartell meg akarja szerezni Debrecen város ugyezidei fakészletét, minthet jövő évi fakitermelésének egész eredményét. E cikkünk nyomán szólalt fel dr. Brunner Lajos és tiltakozott e terv megvalósítása ellen, azonban az elnök t. h. polgármester válaszából azt a meggyőződést kellett szerezniünk, hogy a város maga is hajlandó fáját a fakartellnek eladni és így nagyon is megokolt volt ama legutóbbi figyelemztetésünk, hogy aki csak teheti, most igyekezzék fában mutatkozó szükségletét a városi rakárban kielégíteni, mert teljesen bizonyos — hiszen a debreceni favétel célja erre irányul —, hogy

a fakartell a fa árát, úgy, mint az egész országban, Debrecenben is lényegesen emelni fogja.

A másik kérdés az uccai koldulás kérdése volt, amely már igen kellemtelen ügyé fejlődött. Az uccákat ellepték a koldusok, ami nemcsak a debreceni embereknek lett teljesen tűrhetetlen, hanem a szépen fellen-

dült idegenforgalomnak is nagyon árt.

Dr. Brunner Lajos a polgármesteri jelentés kapcsán tette szóvá a kérdést. A debreceni sajtó közlése szerint a város tárgyalásokat folytat olyan irányban, hogy a készletében lévő tűzifát, valamint jövő évi termelését magánosoknak egy tételben adja el. Alapos fejtegetésben mutatott rá arra, hogy a fogyasztókra vonatkozólag milyen súlyos következményei lennének annak, hogy ha a város nagykereskedőknek adná el a fát, mert ez arra vezetne, hogy

a kartell versenytárs hiányában magas árakat állapítana meg.

Rámutatott az ebből bekövetkező ama veszedelemre, hogy a közönség rovására használván fel a kartell az így nyert szabadkezet, éppen

a tél folyamán drágán fogja eladni ezt a fát Debrecen fogyasztóinak.

Felhívta a figyelmet arra is, hogy a munkanélküliség miatt a város nem térhet ki ez alkalommal sem a téli segélyakció elől és a város fájának egy tételben való eladása a segélyezés végrehajtását is károsan fogja befolyásolni, tehát a leghatározottabban állást foglal az ellen, hogy a város megszüntesse a kismértékben való eladást.

A másik dolog, amire fel akarja hívni a figyelmet, az, hogy Debrecenben a koldusok száma folyton szaporodik. Minden lépésnél koldusok fogják el a járó-kelöket és különösen a gyermekhad válik az uccán járónak nagy terhére. Tudja, hogy a rendőr-

ség útján ezt a kérdést ejtőzni nem lehet, mert mindenki mellé rendőrt kivezényelni lehetetlenség. Bármilyen szegények vagyunk is, mégis úgy érzi, a városnak kellene gondoskodni azokról, akik valóban rászorultak a segélyre és debreceniek, a többiek pedig rendőri uton kellene eltávolítani.

Dr. Magoss György azt fejtegette, hogy a szegénykérdés Debrecenben szabályozva van, van szegénykataszter és ennek alapján szegénysegélyezés, tehát a rendőrségnek kell a koldulással szemben szigorúbban fellépni. A koldusok nagyrésze nem is debreceni, hanem vidéki ember.

Dr. Nagy István szintén igen fontosnak tartja, hogy Debrecen közönsége ne kerüljön a fakartell kezébe s nem is hiszi, hogy a város vezetősége ilyen eljárásba bele menjen. A koldulás kérdésében igaza van Brunner Lajosnak, ő is rámutat arra a tűrhetetlen helyzetre, amit a kéregetők tolokodása teremt, ami a szépen fellendült idegenforgalomnak is árt. Ezért a maga részéről is erélyes rendőri intézkedéseket tart szükségesnek, különösen a nagyon elszaporodott cigányokkal szemben.

Zöld József t. h. polgármester elnök a felszólalásokra kijelentette, hogy a faeladás kérdésében közelebbi részletek nem állanak rendelkezésére. A helyzet az, hogy a városnak ma több fa áll rendelkezésére, mint régebben s a városnak most nagyon fontos pénzügyi szempontból, hogy a fáját értékesíthesse. Az a javaslata, írjon át a bizottság a polgármesterhez, hogy amennyiben bizonyos mennyiségű fa eladása meg is törté-

nik, gondoskodják arról, hogy a fogyasztó közönség ne legyen kiszolgáltatva a fakeskedelemnek. Annyi fának a visszatartásával, amennyivel árnivelláló hatását biztosítani tudja, megakadályozhatja az árak túlhajtását. A kolduskérdésre vonatkozólag megjegyezte, hogy az, sajnos, így van mindenütt Magyarországon és a külföldön is és más eszközt ennek meg-

szüntetésére nem is tud, mint a rendőrség erőlyes intézkedését, bár ez igen nehéz dolog.

A bizottság úgy határozott, megkeresi a polgármestert, hogy a feladás esetén is gondoskodják a város polgárai érdekének védelméről, másrészt a rendőrséget felkéri, hogy a koldusokkal szemben erőlyesebben járjon el.

Titokzatos repülőgép antiszemita röpcédulákat dobott le Biharban

Rejtélyes eset történt állítólag Bihar-nagybajom községben. Nyirábrány felől ugyanis egy repülőgép érkezett a község felé és röpcédulákat szórt le. A röpcédulák azt a felírást tartalmazták, hogy Románia és Németország már kiüldözi a

zsidókat s ugyanez fog bekövetkezni nálunk is. A titokzatos repülőgép megjelenése nagy izgalmat keltett, de hogy honnan és hová repült, azt még nem lehetett megállapítani.

Fabinyi ma folytatta római tárgyalásait

Róma, augusztus 7. Fabinyi Tihámér kereskedelmi miniszter vasárnap szünetet tartott római tárgyalásaiban és felhasználta ezt az alkalmat arra, hogy meglátogassa Chiuggiban az ott üldülő Kánya Kálmán külügyminisztert.

Ma délelőtt folytatták a megbeszéléseket s úgy a kereskedelmi miniszter, mint a magyar delegáció állandó tanácskozással töltötte a napot. Fabinyi miniszter egyébként naponta tájékoztatja Gömbös Gyula miniszterelnököt a tárgyalások felől. Előreláthatólag holnap már be is fe-

jeződik a kereskedelmi miniszter római tárgyalása és szerdán visszautazik Budapestre.

Gazdasági körökben hire jár, hogy Fabinyi Tihámér Rómából Bécsbe utazik és résztvesz azokon a tanácskozáson, amelyeket Kállay Miklós földművelésügyi miniszter folytat az osztrák-magyar kereskedelmi szerződés kimélyítése érdekében. Értesülésünk szerint ezek a hírek nem felelnek meg a valóságnak, mert a kereskedelmi miniszter Rómából egyenesen Budapestre jön.

A buza Debrecenben holdanként tiz mázsánál többet adott

Surgoth Jenő gazdasági főtanácsos jelentése szerint a buza termésátlaga a próbacséplések és előcséplés beérkezett adatai után átlagban 10 q-ra becsülhető — azonban remélhető, hogy az általános cséplés eredményeként ez a termésátlag jobbnak fog bizonyulni. A fajsúly és a minőség általában igen jó. Az eddig rendelkezésre álló és megmért buzaminta alapján a hl. súly 78-84 kg-ra tehető. Egyes helyeken kisebbmértvű rovarkár észlelhető a buzaszemeken és pedig a gabonapoloska által okozott szúrás, valamint a szipoly és bundásbogár rágása.

A rozs termése jó közepes, az árpa átlagtermése jónak, a zabé jó közepesnek mondható.

A fejlődésben visszamaradt tengerik erőteljes javulásnak, fejlődésnek indultak s a csöképződés legtöbb helyen igen jónak mutatkozik.

A burgonyában jó közepes és jó termésre van kilátás.

A cukor- és takarmányrépa vetések igen szépek, egészségesek.

A dohány általában jól fejlődött — de sok helyen a fellépett mozaik betegség a hozamot és minőséget rontja.

A lenvetések megkötése kielégítő volt, de a vetés fejlődése alacsony. Bab, borsó, lencse és egyéb hüvelyesek megkötése és szemképződése igen jó. A kerti vetemények az esős időjárás következtében megfelelő hozamot adnak.

A lucerna harmadik kaszálása jó hozamot adott.

A szőlők virágzása részben befejeződött, a kései fajták most virágznak. A nedves időjárás igen kedvezett a peronoszpóra elterjedésének.

A gabona kereskedelem ezidőszereint igen lanyha, tartózkodó, az árak igen nyomottak.

Ma féláru szelvényes előadások

VIGSZINHÁZBAN

Csak 16 éven felülieknek!

„Lányok a viharban”

Dráma 8 felv.

Ezenkívül:

Richard Barthelmes egyik legjobb filmje:

„KURUZSLÓ”

Dráma 9 felv.

Előadások: 7 és 9 órakor.

VIGSZINHÁZBAN csütörtöktől:
A FEHÉR DÉMON.

DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

FÉLÁRU-SZELVENY
EGY SZEMÉLY RÉSZÉRE
a VIGSZINHÁZ vagy URANIA
augusztus 8-i bármelyik előadására.

Gusztáv Adolf főherceg, a svéd trónörökös fia feleségével Debrecenbe érkezett

El vagyok ragadtatva Debrecenről — mondotta a főherceg, aki hétfőn este táncolt is a Vigadóban

A gödöllői világtáborozásra Magyarországra érkezett Gustav Adolf főherceg, a svéd trónörökös fia, fiatal feleségével együtt. A főhercegi pár hétfőn reggel autón Debrecenbe jött, ahonnan a város vezetőinek kíséretében kiment a Hortobágyra. Megszemléltek a gulyákat, a méneseket, valamint a Hortobágy több nevezetességét a kilencyuku köhiddel és csárdával együtt. A Hortobágyra éppen akkor kitünő idő járt, mert a főherceg és fiatal felesége sokáig gyönyörködhetek a délibábon is.

Délben érkeztek vissza Debrecenbe, ahol az Arany Bikában szálltak meg. De nem a rendes néven jelentette be magát a főuri pár, hanem *mr. Boyd és Mrs. Boyd* néven, tekintettel arra, hogy inkognitóban akartak maradni. Később kimentek a Nagyerdőre és megtekintették a klinikát, a strandfürdőt, a krematóriumot, majd este a Vigadóban vacsoráztak. A fiatal pár kitünően érezte magát, táncoltak is egy néhány tangót és foxtrottot, majd kevéssel éjfél előtt autón visszatértek

a szállásukra.

Gustav Adolf főherceg egyébként a legnagyobb elragadtatással nyilatkozott Debrecenről és a Hortobágyról.

— A Hortobágy a legnagyobb csodálattal töltött el — mondotta. Szinte félelmetesen szép ez a hatalmas rónaság. A délibáb is gyönyörű volt, órákig el tudtam volna nézni. Debrecenről pedig — ezt a leghatározottabban jelentem ki — el vagyok ragadtatva. Ismertem már hírből, mert eléggé jól ismerem a magyarokat, de Budapesten kívül ezidáig még sehol sem voltam. Amit pedig itt láttam, az a legnagyobb meglepetés volt számomra. Ez a város olyan szép, olyan modern, hogy azt el sem mertem képzelni. A klinika oly tökéletes, hogy párját szinte még nem is láttam. A strand is külföldi nivóju, de nemcsak ezek, hanem az egész város arca és színe igazán mondhatom, hogy kellemesen lepi meg a vendéget.

Gustav Adolf főherceg és felesége kedden délben utaznak vissza Gödöllőre.

Szigoru ítéletet hozott a törvényszék a mecseki szatirok bűnjegyében

Pécs, aug. 7. A pécsi kir. törvényszék ma délután fél 6 órakor hirdetett ítéletet azoknak a pécsi munkanélküli csavargóknak bűnjegyében, akik a mecseki erdőben sétáló párokra támadtak és azokkal erőszakoskodtak. A bíróság *Megyeri Lajost 2 rendbeli* rablás bűntettében, egy rendbeli bűntettnek kísérletében, 3 rendbeli erőszakos merénylet bűntettében, 2 rendbeli erőszakos merénylet bűntettének kísérletében, 4 rendbeli zsarolás bűntettében, 1 rendbeli könnyütéstisértés vétségében és végül engedély nélküli fegyvertartási kihágás miatt mondta ki bűnösnek és ezért egységes intézke-

déssel öt évi szigorított dologháza és 10 évi mellékbüntetésre ítélte. *Korb Józsefet* bűnösnek mondta ki a bíróság 1 rendbeli erőszakos merénylet bűntettében, 1 rendbeli rablás bűntettének kísérletében, 1 rendbeli zsarolás bűntettében, mint bünszegédi bünrészt, ezenkívül *Megyeri* büncselekményeiben mint bünszegédi bünrészt és ezért három évi fegyháza és 5 évi mellékbüntetésre ítélte. *Sajti Lajost* 1 rendbeli folytatólagosan elkövetett orgazdaság bűntette miatt hét havi börtönre és 3 évi mellékbüntetésre ítélték. *Két vádlottat a törvényszék felmentett.*

— Agy. és szívérelmeszedésben szenvedő egyéneknek a természetes „Ferenc József” keserűvíz megbecsülhetetlen szolgálatot tesz azért, hogy a bétartalmat kiméletesen távolítja el.

A KONYHAKERTÉSZEK GYÜLÉSE

A Debreceni Vásári Kereskedők és Piaci Árusok Társulatában tömörült konyhakertészek szakosztálya vasárnap tartotta meg tisztújító ülését. Ujlaky Sándor társulati elnök megnyitó beszéde után Thuránszky Zoltán társulati titkár ismertette a szakosztály ügyeit. Ezután a vezetőség megválasztása következett, amely ezzel az eredménnyel végződött: Elnök: Lengyel Aladár, alelnökök: Szentpéteri István és Asztalos János, jegyző: Veréb Lajos.

Az új vezetőség tagjai megköszönték a szakosztály tagjainak bizalmát s ezzel az ülés véget ért.

DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

FÉLÁRU-SZELVENY
EGY SZEMÉLY RÉSZÉRE
a VIGSZINHÁZ vagy URANIA
augusztus 8-i bármelyik előadására.

Ingyen ruházódhat,

mert viselt kopott férfi-
ruháját divatos gyapju-
szövetre cseréll

HEGYI,

Sas u. 4. sz.
Hívsára ház-
hozjövők

JAMBOREE

Rovatvezető: REMÉNYI GYÖRGY

Fő munkát!

415 idegen cserkész jön szerdán
Debrecenbe

A legutóbb Debrecenben járt svájci cserkészek részéről ma a következő tartalmu németnyelvű táviratot küldték a fősipánhoz:

Méltóságos Báró Vay László urnak
Debrecen város fősipánjának

Gödöllő Jamboree 1933. VIII. 6.

Szerencsésen megérkeztünk tegnap Gödöllőre. Mélyen meghatva attól a kimondhatatlanul kedves és szíves fogadtatástól az Önök szép városában a cserkész bajtársaim nevében köszönetet mondok a polgármester urnak. Köszönet, hogy azt a sok szépet és jót megérnünk engedték, köszönet a felejthetetlenül kedves vendéglátásért, amiben minket, svájciakat részesítettek Mindkét gyönyörű nap, melyet az Önök városában eltöltöttünk mindannyiunknak emlékeztetőben fog maradni. Ugy tűrik nekünk, mintha a két napot nem is átéljük, hanem csak álmodtuk volna.

Hiszem és remélem, hogy alkalmunk lesz önöket a mi országunkban hasonlóképpen fogadni, mint ahogy Önök minket, a szép, szíves vendéglátó Magyarországon mindenhol fogadtak. Ismételt hálás köszönetemet nyilvánítom, a viszontlátásra, a svájci delegáció nevében dr. Ernst Goetz.

A svájci vendégek olyan elragadtatással beszéltek Debrecenről „otthon” Gödöllőn, hogy több nemzet cserkészei, akik más városok meglátogatására voltak beosztva, követelték, hogy őket Debrecenbe hozzák. Így történik most, hogy a tervezett nem egészen százas létszám 415-re emelkedett.

A CSERKÉSZCSAPATOK
FOGADÁSA

Szerdán délután 11 óra után érkeznek meg a debreceni állomásra a külföldi cserkészek 15 magyar kísérelével. Ez alkalommal Debrecenbe jön 106 holland, 50 amerikai, 14 észt, 20 litván, 25 osztrák, 25 finn, 33 norvég, 12 lett, 50 angol, 50 lengyel, 15 francia. A vasutnál Zöld József h. polgármester üdvözlő magyar nyelven a cserkészeket, akiknek angol és német nyelven tolmácsolják a beszédet. Magyar ruhás és cserkészlányok, a vasutas zenekar kíséretével az iparostanonciskolába mennek azután, ahol leteszik holmijukat a csapatok a Déri Múzeum elé vonulnak, ahol a hivatalos fogadtatás lesz. Papp Kató hollandul, Vásáry Annus angolul és Tasnádi Kardoss Eszter németül üdvözlő a vendégeket, akik

ezután megtekintik a várost, majd ki-
mennek az egyetemre, a klinikára, ahol
uzsonnát adnak nekik. Este hat órakor
a Vigadóba mennek, rossz idő esetén
az Arany Bikába, ahol 71 debreceni
uri asszony vacsorára vendégül látja
őket. Másnap megtekintik Debrecen
nevezetességeit, ki-
mennek a Horto-
bágyra.

Az idegenforgalmi bizottság közli,
hogy ma, kedden délelőtt 11 órakor
a városháza kistanácstermében a cser-
készfogadó bizottság ülést tart. Az
idegenforgalmi bizottság tisztelettel
kéri azon hölgyeket és urakat, akik
annak idején a külföldiek vezetésére
vállalkozni szívesek voltak, hogy külön-
leghívó nélkül és azok is, kiknek ne-
veit itt felsorolva nincsenek, az érte-
kezletre elfáradni szíveskedjenek, hogy
pontosan tudják, milyen számú csapat-
hoz szól beosztásuk. A hollandok ré-
szére Papp Kató, Trocsányi Annie,
Nagy Panni, az angolok részére dr. Jóó
István, Vásáry Annus Schöber Emmi,
Lengyel László, a németek részére
Kardos Eszter, Psenyetzky Nagy
Klára szíves megjelenését kérjük.

Debreceni cserkészek levelei
a világtáborozásról

Jamboree, 1933.

A Debreceni Független Ujság egy-
két idősodródott számából értesülünk
arról, hogy szinte soraink helyet
találtak ennek a lapnak a hasábjain.
Nagy örömmel tölt el bennünket, hogy
ezúton közvetlenül érintkezésbe lép-
hetünk a kedves debreceni közönség-
gel és velük is megoszthatjuk azt a
kis dicsőséget, amit a gödöllői világtá-
borban szerzünk, vagy közvetíthet-
jük mindazt a sok meglepő és rend-
kívüli érdekességet, amit látunk. Talán
ideje is lesz már elkezdni

Hiába krinolinokig gyönyörűen a
magyar cserkész, hiába veti ügyesen
a lassót, minden igyekezete kárba
vész, ha csak megjelenik is mellette
egy fekete arc, egy piros fez, vagy
egy skót szoknya. Mindenkit ezek fog-
nak jobban érdekelni. Szinte megroha-
mozzák őket autogramért és bizony
szegények nem egyszer megbánják,
hogy irni is tanultak valaha.

Üzletváros. Állandóan hullámozó tö-
meg. Szinte nem is lehet eldönteni,
hogy magyarok vannak-e többen vagy
idegenek, látogatók-e vagy cserké-
szek? Szinpompába összeömlő tarka
tömeg ez, a négy világtáj, az öt vi-
lágrész minden színével, minden ele-
venségével. Gyönyörű magyar muzsika
hangjaiba vegyül idegen nemzeti da-
lok, ütemes indulók harmonájával bir-
kózó magyar népdalok, cserkésznő-
tárk édesbus melódiáit aláfestő állandó
mély mormolás, a tömeg zaja, mindez
olyan csodálatos, olyan felemelő érzést
hint szét a magyar föld eme kitüntet-
tett pontja fölött, amely jölesben csil-
log ki minden jelenlévő szeméből. —

Finnországban járt s a finn nyelvet
beszélő egyetemi hallgatóra is szükség
volna.

FELHÍVÁS A MAGYARRUHÁS
GYERMEKEK SZÜLEIHEZ

A fogadó-bizottság felkéri a magyar-
ruhás gyermekek szüleit, hogy a magyar-
ruhás felvonulást a szerdai cserkészfogad-
ás alkalmával is tegyék lehetővé. A ren-
dezőség gondoskodott arról, hogy a
gyermekek ne legyenek kénytelenek nap-
sütésben várakozni a Déri-muzeumnál,
azért az ünnepség kezdetéig a Déri-mu-
zeum egyik hűs folyosóján fognak várni.

KÜLÖN AMERIKAI
CSERKÉSZCSAPAT IS JÖN
DEBRECENBE

Daróczy Sándor amerikai reformá-
tus lelkész levélben értesítette a pol-
gármesteri hivatalt, hogy ő Pittsburg-
ban az ottani tekintélyes amerikai pol-
gárok gyermekeiből cserkészcsapatot
szervezett, akikkel most részt vesz a
gödöllői jamboree. Tizenkét tagu
csapatával el jönne Debrecenbe is
augusztus 18—20 között a város ne-
vezetességeinek megtekintésére. Nagyon
üdvös volna, ha az amerikai fiukat
debreceni családoknál lehetne elhe-
lyezni ellátásra, különösen olyan he-
lyen, ahol angolul beszélnek és ha-
sonló koru gyermekek vannak.

Az amerikai cserkészek ellátására a
következő családok vállalkoztak ed-
dig: Rásó István egy, Sz. Kun Béla
1, Horvay Róbert 2, Fehértói Dániel
1, dr. Sallay Lajos 1, dr. Gorove Lajos
ügyvéd 1. Aki esetleg még vállalko-
zik amerikai cserkészek ellátására, je-
lentkezze a polgármesteri hivatalban.

sokat vásárolnak is, mert igazán csak
egyszer van talán alkalmunk az ember-
nek ceyloni benzölűt kezéből venni
át valódi ceyloni tengerisün vagy ele-
fántcsont emléktárgyakat. Káprázatos
pompában diszelegnek ezek a bazárok
mind; nagyon csábítják a látogatókat,
akik azonban a borsos árakkal megis-
merkedve sokszor csak a dísz tárgyak
felturkálásában keresnek kielégülést.
Dehát utóvégre ez is passzió.

Angol tábor. Diszkapujában minden
cserkésznek vigyázt vezényel a hatal-
mas brit lobogó és a fekvő oroszlan,
amely imponzáns, teljes méltósága
tudatában szimbolizálja a szászgermán
imperializmust. De a cserkészeknek
főleg az tetszik, ami a kapun belül
van. Úgyesen elrendezett táborhely;
pompás kis sátrak, amelyek között
anyáskodva terpeszkedik egy-egy szo-
katlanul nagyobb, ezek az utóbbi na-
pokban bizony egyáltalán nem fukar-
kodó nap perzselő sugarai ellen nyuj-
tanak védelmet a jó munkában alapo-
san kimelegedő angol pajtásoknak. A
sátorok közt virágdiszes csoportok, spe-
ciális angol díszítések, értékesnél-ér-
tékesebb iparművészeti munkák teszik
látványossá a tábort. Jólét és megelé-
gedettség olvasható le sátorponyváik-
ről, a sátrak belseje pedig meg is
adja ezeket nekik.

Finnek. Szegről-végről rokonaink
volnának. Talán ezt jelentheti az a há-
rom gyönyörű csodaszarvas, amely
mindjárt bejárattal szemben ékes-
kedik. A középsőre Magyarország
neve van festve s udvariasságból ezt
helyezték legelőbbre. A másik kettő
pedig nekirugaszkodó, akatással ira-

modik a legelső mellett. És mindez a
szépség. — persze mind cserkészmunka — a legegyszerűbb fenyőfa-
faragás, kis darabkákból összerakva.
Táborukon belül külön sátorban árul-
ják kis finn töreiket. A kis jelző nem
azt jelenti, hogy félméteres talán nem
volna köztük; van, de mi már ezt így
szoktuk meg. Kis finn tör, szőke hol-
landus fiu, sötétképi indus és még a
többi. Most már kezdjük valahogy
természetesnek találni mindezt. Nagy-
szerű a finnek ebédője is. Tágas és
ami fő — árnyas helyen hosszában
feszülő vászonlap alatt földbeépített
kényelmes lócák, előttük a mindig jól
terített asztalokkal. Nem is megyünk
el mellettük, anélkül, hogy ne kíván-
nánk nekik jó munkát, vagy ahogy ők
mondják ezt: ole valmis-t.

Lengyelek. Kapujukon barátságos
magyar felirású tábla. Látszik rajta,
hogy ők maguk fogalmazták a felirást
is. „Mi kívánunk minden jót Magyar-
országnak! Mi mindig barátok vol-
tunk, vagyunk és leszünk”. Hát ez
igazán szép, ha egy kicsit megmoso-
lyogtat is bennünket a kapuór komoly-
kodó bólingatása, amikor a felirást
elolvassa barátságosan nézünk rá. Na-
gyon jó fiuk a lengyelek. Mindenki
szereti őket a táborban. Sokan is van-
nak. Ma láttam, amint egy látogató
magyar gazdasszony — előbb már so-
káig nézte a szakácsuk bugzó mutató-
kodását egy csirke körüli — fejtartó-
tathatatlantul „betört” a lengyelek
konyhájába és miután szavakkal se-
hogy sem sikerült megértetni velük
bizonyára okos tanácsait, erőszakosabb
módszerhez folyamodott. Kikapta a
mostmár nagyon is csodálkozó kis sza-
kács kezéből a félig már letisztított
csirkét, felkapott egy közeli kését és
egy-két dühös nyisszantással olyan
ügyesen feldarabolta az egészét, hogy
... talán még a mi szakácsunk se job-
ban. Pedig az igazán ügyes gyerek.
Csak Klein Lacinak hívják, de nekünk
ez a név most jobban tetszik, mint
akár az összes római császároké. Mert
amellett, hogy ő tud egyedül jól főzni
a táborunkban, tegnap olyan jó murit
rendezett itt egy hindu ifju és egy
magyar népviseletben tarkázó kis fa-
lusi lány közreműködésével, hogy ma-
gam sem állhattam meg, hogy táncra
ne perdüljek velük a jó magyar csár-
dások pattogó ütemei mellett. Nehe-
zen ment, de megtanítottuk a hindu-
kat is csárdászni. Nekik már érdemes
volt ide jönni. Ilyent igazán nem te-
rem a maharadzsaik titkos birodalma...

Deutsch Endre

IX. alt. 983. sz. cs. csapat.

A külföldi cserkészek
vigadóbeli vacsoráján

házasasszony tisztet a következő hölgyek
vállalták:

Szent Erzsébet Nőgyűlet: Kovássy
Kálmánné, dr. Vásáry Istvánné, dr. Mező
Sándorné, dr. Veress Gézánné, Rikl An-
tálné, Benyáts Emilné, Kontsek László-
né, Pálkás Zoltánné, dr. Gálbori Sa-
muné, Marton Alajosné, Stepper Károly-
né, Koncz Lajosné, vitéz Nagy Pálné, dr.
Hutiray Józsefné, Varga Endréné,
Acháczy Imréné.

Templomegyesületi háziasszonyok: Ba-
logh Istvánné, özv. báró Györfy Miklósné,
Tudovics Arminné, özv. Bara Gyuláné és Futóné,
Mezey Józsefné és Bé-
láné, dr. Frick Józsefné, Kolozsvári Kiss
Lászlóné, dr. Kontsek Béláné, Gazdag
Károlyné, Giday Andrásné, Kiss Sándor-

Háztartási alkalmazottat?

keres?

A leggyorsabban a Független
Ujság apróhirdetése útján ta-
lálja meg.

né, Tarr Imréné, Csobán Józsefné, dr. Keztyüs Lajosné.

Tanító testület asztala: Fehértói Dánielné, Kuszka Mihályné.

Piac ucai leánykör asztala: Koppányi Juliska.

Jótejkony Nőegylet: Rásó Istvánné, dr. Dóczy Gedeonné, Mátéffy Istvánné, Tamásy Istvánné, Bollner Lászlóné, Török Albertné, Nagy Ervinné, Sasi Szabó Lajosné, Rostás Barnáné, Adamik Jenőné, Palló tábornokné, Micsky Imréné.

Magyar Asszonyok Nemzeti Szövetsége: Dr. Uray Sándorné, öz. Székely Mihályné, öz. Kárpáthy Józsefné, dr. Fráter Imréné, Hegedűs Károlyné, dr. Szabó Mihályné, Szakmári Péterné, Debreceni Lajosné, dr. Szentpéteri Kun Béláné, Rotaridesz Gáborné, Kaszanyitzky Andorné, Molnár Imréné, Molnár Jánosné.

Ev. Fillér Egylet: Géressy Kálmánné. Szociális Misszió Társulat: Kazinczy Gáborné, Kardoss Zoltánné, Tóth Mihályné, Németh Nándorné, Markovszky Vilma, Kompassz Lászlóné, Szabó Józsefné, Filep Jenőné, Pákozdy Károlyné. Kath. Népszövetség: Horváth Lászlóné, Szent-Királyi Tivadarné, Petrik Károlyné.

1935-BEN STOCKHOLMBAN LESZ A LEGKÖZELEBBI CSERKÉSZKONFERENCIA

Gödöllő, augusztus 7. (MTL) Lord Baden Powell, a világ főcserkésze hétfőn délelőtt nyitotta meg a nemzetközi cserkészkonferenciát, amelyen 47 elfogadott állam közül 32 nemzet képviselőjében 150 delegátus jelent meg a premontrai gimnázium tornatermében. Letárgyalták a cserkészet aktuális kérdéseit és elhatározták, hogy a legközelebbi konferenciát 1935-ben Stockholmban tartják.

Egy motoros elütött egy tisztviselőt

Hétlős este könnyebb motorkerék-párbaleset történt a Piac uccán. Steinberger Klára 20 éves tisztviselő az uttesten haladt keresztül, amikor egy arra jövő motorkerékpár, amelyet Pajtás István cipészmeister vezetett, elütötte. Szerencsére csak enyhébb sérüléseket szenvedett s a mentők előbb a klinikára vitték, majd bekötözés után a Vörösmarty ucca 4. szám alatti lakására szállították.

A rendőrség egy havi munkája

Nagy József rendőrfőtanácsos bejelentette a városi közigazgatási bizottság ülésén: befolyt a rendőrség iktatójába 804 ügydarab, amelyből 421 helybeli vonatkozású. Előfordult: 170 lopás, két rablás, 26 sikkasztás, husz csalás, 15 öngyilkossági kísérlet, amelyből hat halállal végződött. Bejelentettek 16 gyűlést, amelyből kettő volt politikai jellegű. Két gyűlést nem engedélyeztek

Telefonszámunk:
Szerkesztőség és kiadóhivatal
32-12.

PIAC UCCA
41.

Nemcsak olcsón, de jóminőségű
gyapjuszövetet, bélés árut
vásárolhat
Feldheim Dezsőnél, Debrecen.
Takarékosság Rt. tagjainak bevásárlási helye.

hírek

A Debreceni Független Ujság pártoktól független politikai napilap
Szerkesztősége és kiadóhivatala
Ferenc József ut 49. Telefon:
32-12.

Felelős szerkesztő: Farkas Lajos.
Előfizetési ár: egész évre 26.—, félévre 14.—, negyedévre 7.—, egy óra 2.40 pengő. Külföldre ennek a kétszerese. Egyes szám ára hétköznap 10 fillér, vasárnap 20 fillér.

Mindentudo

Ma: Augusztus 8. Kedd. Protestáns: László, római katolikus: Czirják vértanu, ógörög: julius 26. Hermo, izraelita: Ab 16.

A rendőrség telefonszáma: 20-45.
Mentők, tűzoltók, telefon: 04.

Debrecen 25, 20 és 10 évvel ezelőtt

1908 AUGUSZTUS 8. PÉNTEK. Ujváry Lajos jómódu fiatal fűszerkereskedő az édesanyja sirján öngyilkosságot követett el.

A mártónafi református egyház a püspökválasztásánál dr. Baltazar Dezső hajduböszörményi esperesre adta szavazatát.

Tisztviselőtársai és az igazgatóság meleg ünneplésben részesítette Rénes Károlyt, az István-gözmalom tisztviselőjét, aki 25 éven át volt a vállalat tisztviselője. A jubilálás az igazgatóságtól 2000 korona jutalmat kapott.

1913 AUGUSZTUS 8. PÉNTEK. Dr. Szász Adolf főorvos nagy ünnepséggel nyitotta meg Simonffy ucca 7. szám alatt Zander-intézetét.

Dr. Baltazar Dezső püspök levélben értesítette nyirbátori pártelnökét, hogy a jelöltségtől visszalép.

Dr. Fráter Imrét törzsorvossá és

Ügyeletos gyógytárak: „Kossuth”. Piac 26. „Reménység”, Csapó 22. „Isteni Gondviselés”, Petőfi-tér. „Sas”, Hatvan u. 70. „Csokonai”, Mester 45. „II. Rákóczi”, Külsővásártér, Miklós u. sarok. „Mátyás király”, Nyilastelep. „Árpád fejedelem”, Csapóker, Jánossy u. 44.

IDŐJÓSLAS:

Meleg idő, az északi határterületek közelében esetleg egy-két kisebb zivatar.

A BUDAPESTI RÁDIÓ MÜSORA

A műsorban nem szereplő állandó hétköznapi közvetítések

9.45: Hírek.
11.10: Nemzetközi vízjelző szolgálat magyarul és németül.
12.00: Déli harangzó az egyetemi templomból.
12.30: Hírek.
1.15: Időjárás, időjelzés.
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamok.
4.45: Időjelzés, időjárás, vízjárás, hírek.
12.00: Himnusz.

Gyászrovat

Idős polgár Kovács János gazdálkodó életének 64. évében elhunyt. Temetése szerdán délután 4 órakor lesz köztemető szertartásterméből református egyház szertartása szerint tartandó ima után. Temetését Fehértói temetkezési vállalata rendezi.

KEDD, augusztus 8.

6.45: Torna. Utána: Gramofonlemezek. 10: A magyar népmese. (Felolvasás.) Utána: Gramofonlemez. 10.45: Hírek a jamboreeről. 12.05: Szervánszky szalonzenekar. 3: Üzenetek a cserkész táborból. 4: Gyököcsy Endre meséi. 5: Budapesti Hangverseny Zenekar. Vezényel Marton Géza. 6: „Kutyaportrék” Kittenberger Kálmán felolvasása. 6.30: Fehér Ilonka hegedül. Zongorán kíséri Polgár Tibor. 7: Gramofonlemez. 8: Tábortűz. Helyszíni közvetítés Gödöllőről. 9.30: Időjelzés, hírek, ügétversenyeredmények. — 9.50: Rácz Zsiga és cigányzenekara. — 10.20: Időjárásjelentés. 10.25: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar. Vezényel Ábrányi Emil. 11.30: A távol külföldről érkezett cserkészek rádióüzenetei a jamboreeről.

VARTA **accumulátor**
és Service
Kovács Lajos-nál
Miklós ucca 9. Telefon: 11-70

Társadalmi események

Már naptára

AUGUSZTUS 8.
— Hentesmesterek figyelmébe! A debreceni ipartestület hentes szakosztálya e hó 8-án, kedden este fél 8 órakor az ipartestületben szakosztályi ülést tart az alábbi tárgyszorozattal: 1. Temetkezési csoport további működése. 2. Felügyelőbizottság jelentése. 3. Szalmaüggyek rendezése. 4. Ipari vásár előkészítése. Az ülésen tárgyalandó ügyek fontosságára tekintettel a tagok pontos megjelenését ezúton kéri a szakosztály elnöksége.

— A debreceni ipartestület férfiszabó szakosztályának választmánya e hó 8-án, kedden este 7 órakor az ipartestületben rendkívül fontos ügyekben ülést tart. Az elnökség kéri a választmány tagjait, hogy ezen az ülésen feltétlenül és pontosan megjelenjen sziveskedjenek.

AUGUSZTUS 9.

— Szakosztályi ülés. A debreceni ipartestületbe tartozó kőművesiparosok e hó 9-én, szerdán este 7 órakor az ipartestületben igen fontos szakosztályi ügyekben ülést tart.

AUGUSZTUS 13.

— Máriapócsi zarándoklat. A debreceni gör. kath. egyházközség, mint minden évben, Nagyboldogasszony ünnepére búcsúkörményt rendez a máriapócsi kegyképhez mostan is. A gyalogos zarándokcsapatot Papp Gyula szentszéki tanácsos vezeti, mely f. hó 13-án, vasárnap reggel 5 órakor indul a templomból. A csomagok szállítását a szekerek lesznek, de ezek nem szolgálnak személyszállításra. A vonat utazók kedvezményes jeggyel utazhatnak hétfőn hajnaltól bármely vonaton. A gyalogos csapat hétfőn d. e. 11 órakor érkezik Máriapócsra; visszaindulás kedden délután 2 órakor, haza szerdán este érkezik.

kórházi igazgató-főorvossá történt kinevezése alkalmából sokan üdvözölték. Tóth Erzsikét eljegyezte aszalai Bodnár György.

Az Uranus nyári színházban fellépnek nagy siker mellett Kassay Károly, L. Farkas Pál és Zobel Elza a „Bíró előtt” című darabban.

1923 AUGUSZTUS 8. CSÜTÖRTÖK. Az óriási szárazság nagy károkat okoz a mezőgazdaságban. A Hortobágyról az erdőkre hajtják be az állatokat.

Linschotten holland professzor előadást tartott Debrecenben a németalföldi református egyházakról.

Egész sor ipari szakmában bérmozgalom van.

Egy 25 tablettas szacharint tartalmazó csomag ára 232 korona.

Juliusban a pénzügyigazgató jelentése szerint 638 millió korona folyt be adóból Debrecenben.

A francia világkörüli repülők Szíriába érkeztek

Páris, augusztus 7. Codos és Rossi francia repülők Newyorkból indultak el szombaton reggel, hogy a távolsági repülés világrekordját megdöntsék. A repülők rádió útján küldik állandóan üzeneteiket s Münchenben azt az üzenetet hagyták, hogy benzinkészletük állandóan fogy, aminek valószínűleg az az oka, hogy a benzintartály kilyukadt. Ennek ellenére azonban remélik, hogy simán eljutnak Bagdadig, de Aleppotól kísérőgépet kértek.

Bagdad, aug. 7. Codos és Rossi francia repülők Szíriában Rayak mellett leszálltak.

Páris, aug. 7. Codos és Rossi Rayakban délután 18.10 perckor ért a földre. Amikor Rayaktól mintegy 200 km-nyire lévő Latakich fölött voltak, szkratávíró útján üzenetet küldtek, hogy Rayakban le akarnak szállni, mert benzinkészletük a rendesnél sokkal nagyobb mértékben fogy. Üzenetükhöz ezt fűzték hozzá: 55 óra alatt Newyorkból mégis eljutottunk Szíriába. Éljen Szíria, éljen a francia repülés, éljen Franciaország. A leszállásnélküli angol rekordot a franciák teljesítményükkel most lényegesen túlszárnyalták.

Egy apróhirdetés egyszeri közlése 10 szög, két napilapban, a Debreceni Független Ujságban, a Debreceni Ujságban HÉTKÖZNAP 50 FILLÉR, VASARNAP 70 FILLÉR.

Apróhirdetések

Vastag betűvel szedett szavak duplán számítanak. — Üzleti hirdetésre más tarifa. — Felvilágosítással készséggel szolgálunk. — Apróhirdetéseket este 8 óráig felvesz a kiadóhivatal.

Levelzés

Tankönyvek,
regények, külföldi bélyegek vétele, eladása, levélpapírkülönlegességek, 10 papír és 10 boríték 50 filléres egységáron Springer papír-, fotocikkkel szaküzletében, Ferenc József ut 38. 2124k

Betöltendő állás

Kifutó
azonnalra felvétetik, kerékpárral előnyben. Fűszerüzlet, Szabó Kálmán 8. 105

Német
leányt keresek gyermek mellé augusztus 15-re. Des-Combes főügyész, Fűrdő u. 8. Margit-fűrdő mellett. 2449

Gyermektelen
házmester kerestetik. Jelentkezések Széchenyi ucca 31. 11 órakor Szilágyinál. 1309

Cipőszakmában
jártas elárúsítónő és férfi, valamint gyakornokot fix és jutaléokra felvesz Del-Ka. 1305

Vendéglőbe
kiszolgáló leány felvétetik. — Külsővásártér 2. sz. 1310

Kifutófiu
felvétetik. Merkur, Hatvan u. 29. 1285

Bejárónő
ügyes jó bizonyítvánnyal felvétetik Roth, Szent Anna 51. sz. 106

Keresek
trafikba bolti leányt. Ajánlatot „Trafik” jellegre a kiadóba. A1

Cipészegéd
fiatal, kézimunkásnak felvétetik. Kossuth u. 38. sz. 1319

Takarítónő,
megbízható, ki parketkeféléshoz ért. Hunyadi 17., I. em. balra. 1311

Hegedüs Kata
kalapszalonn, Piac ucca 16. Tanuló- és kézilány felvétetik. 1293

Szobaleány
jó bizonyítvánnyal felvétetik. Piac u. 59., II. em., II. lépcső. 1244k

Jó megjelensű,
élénkbeszédű urileány próba-időre kiszolgálónak fizetéssel felvétetik Kulcsár papírkereskedésében. 2471

Felveszek
favágókat. Aprított fa 2.60 mázsája. Tűzifarakatár, Piac 58.

Házmester
kisebb házhoz felvétetik. Jelentkezés Bőszörményi ut 5/c. Építési irodában. 1249

Jó
cipézmunkások felvétetnek — Hajdusoboszlón — Szoboszlay Károlynál. Szilfák alja 270.

Tanulót,
kifutót, jobb házból való fiut felvesz Huray irógépüzem, — Werbőczy ucca .2 2489

Ügyes
leány italmérésben felvétetik, kinek gyakorlata van előnyben részesül. Petőfitér 3. 1246

Csakis
hosszu bizonyítvánnyal szeptember 1-re keresek perfekt főzőnőt és szobaleányt. Cimet kérem a szerkesztőségben leadni. 1231

Jó családból
tanulóleányt fölvesz Friczi Kalapszalonn. 1275

Középskolát
végzett fiu pincértanulónak felvétetik. Korona vend gló. 2492

Cipézmunkások
felvétetnek. Dregán, 1287

Kifogástalanul
főző szakácsnő hosszu bizonyítvánnyal szeptember 1-re felvétetik. Arany János u. 4. (emelet.) 1264

Intelligens
leányt keresek gyermek mellé, vidékre jó bánásmódot és zsebpénzért. Ajánlkozók adják le címüket a kiadóba. A-1

Egy
jó családból való fiu koszt, lakással tanulónak felvétetik Hanga, Vámospércs. 1262

Kifutófiu,
kizárólag jobb családból felvétetik. Jelentkezés hétfőn reggel Gárdos könyvkereskedés, Püspöki palota. 104

Ügyes
tanulót felvesz Perczel fényképezési műterem, Kálvintér 3. 1304

Facsemeték
szemzéséhez értő ember kerestetik. Délután. Károly Ferenc József 52. 2496

Házmesternek
kerestetik gyermektelen házaspár 15-re lakással és fizetéssel Arany János 46. 1240

Hentes-
és mészárossegédet keretek — jobb családból való. László József, Csapó 40. 2526

Vendéglőbe
kiszolgáló leány felvétetik. — Külsővásártér 25.

Cipészegédet
jobb női munkára azonnal alkalmazok. Állandó munka. Klein Testvérek Karcag. 90

Az talos
tanuló felvétetik. Boross, Széchenyi u. 6. szám. 1301

Igazolványos
cikkancokat fizetéssel felveszünk Független Ujság kiadóhivatala, Piac 49. 10089

Állást keresők

Egy
kőműves ház gondozásért házmesterséget keres. Fekete J., Csapó u. 39. 1288

Intelligens
urileány gépirás tudással irodába állást keres szerény díjazással. Cim a kiadóban. 92

Gépirónő
ügyvédi irodába szerény fizetésért állást keres. 89

Fehérnemű
varrónőt keresek, elsőrangú munkaerőt, kinek iparja van. Cim kiadóban.

Ingtatlan

Vennék
kis adómentes családi házat, 2 szoba, konyha, udvari szoba mellékhelyiségekkel, belterületen. Cimeket ármegjelöléssel kiadóba kérek. 1295

Eladó
Kuruc u. 110-b. sz. ház részletre és egy szoba, konyha mellékhelyiséggel 15-re kiadó. 2483

Az Ebesen
100 kat. hold tanyásbirtok nyilvános árverésen fog 1933. évi augusztus hó 15-én a ref. Kollegiumban haszonbérbe adadni. Feltetelek ugyanott megtudhatók. 2528

Villatelek
Komlóssy ut 18. számú villamoshoz közel, olcsó árban eladó. 1228

Eladó
a Bocskay-kertben 4 és fél kat. hold föld, amelyből 20000 négyszögöl szőlővel van beültetve, egészben vagy parcellákban eladó. Az ingatlanon 2 szobából s üvegezett verandából álló, télen is lakható ház van. Érdeklődni lehet a Debreceni Első Takarékpénztárnál. A/1

Földbérlet
296 holdas nagyerdőnél tizenötig lekötethető. Ananászkajszin eladó. Komlóssy 16. 1247

Ház
300 pengővel átvehető köztisztviselői lakbérlekötéssel. Fancsovics u. 8. 2451

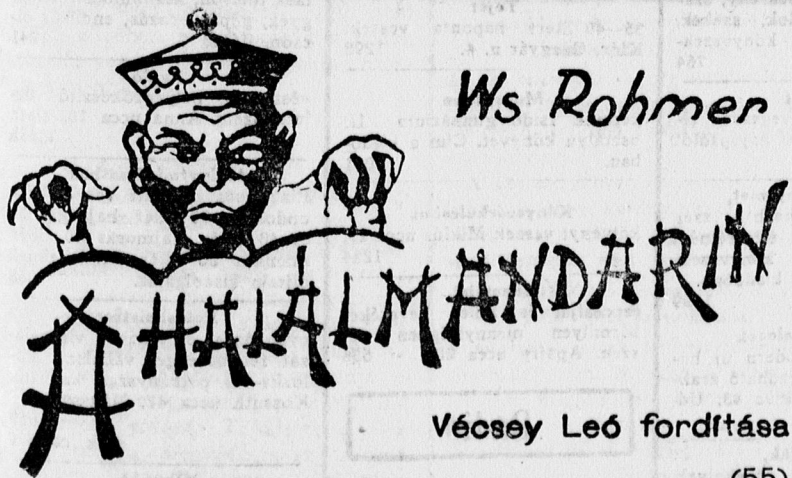
Piac
uccaj házépítésre alkalmas 220 öl hátsó telek olcsón eladó. Érdeklődni dr. Rónay Dezső ügyvédnél, Piac 89. 2456

Bérbeadó
darvasi határban 124 kat. hold szántóföld épületekkel. Értekezni lehet Kigyó u. 38. 2475

SAMU JÁNOS
OFB. engedélyes hirdetései: Eladó földek: Ondódon 30, 10, 5 tanyás, Macson 28, 20, 60, 10, 12 tanyás és tanyátlan, Kisszépesen 22, 10, 8, 5, Derecskén 50, Nánáson 100 jó tanyásbirtok 350 pengővel, Nádudvaron 125 és 80 holdas nagyon olcsón, Cserén az uriházhoz közel 25, halápi állomásonál 20, Bellegelő szőlőben 18, 21, 24, 13, 8, 10, 6 és 5, Cserén 32 és 40, mindegyik tanyás, 3 mázsás termény biztosításával feltűnő olcsó árakban. Házak: Teleki ucca 42, szép adómentes uriház, Varga ucca 10. és 7., mindkettő szép uriház, Oláh Károly ucca 10. értékes ház, Teleki 47., Borz ucca 19., Bábaképezde mellett Sebes ucca 31., Székely ucca 15. uriház, Szegegy ucca 10. 870 négyszögöl gyümölcsös, — Apaffy ucca 69., Herczeg ucca 7., Csillag ucca 48., Márton Kálmán ucca 42., Lengyel-telep Kabar ucca 9., Kiss ucca 7., Boldogfalva 17., 21., 24. Vörösmarty 17., Honti ucca 23. Bövebbet Samu Jánosnál, Hunyadi ucca 24. 2522

Sürgősen
és nagyon olcsón eladó a Westelényi ucca 89. számú ház. — Megbízott: Samu János, Hunyadi ucca 24. 2513

Piac
uccán nagytelekű ház olcsón eladó. Értekezni dr. Rónay Dezső ügyvédnél, Piac 89. 2417



Vécsey Leó fordítása

(55)

A doktor ebbe is beleegyezett, én a két kezemmel végigkutatam a haramia rongyos ágyékruháját. — Most kutasd át a doktort. Engedelmeskedtem. Soha életbenem nem éreztem még ilyen elenszenvet emberi lényel szemben, összeborszongtam, mikor hozzá nyultam, mintha legalább is mérges hullót érintettem volna. Smith ledobta a revolverét. — Atkozom magamat, tulságosan becsületes és ostoba vagyok.

— szölt. Senki sem vitathatná el azt a jogomat, hogy lelőjsem önt, itt, ahol áll. Olyan szenvedély reszketett a hangjában, hogy tudtam, Fu-Manchu csak az mentette meg a bosszujától, hogy habozás nélkül bizott barátom szavában. A doktor megfordult és elindult visszafelé a haramiával. Az, amit most Nayland Smith csinált, őszinte meglepetéssel töltött el. Mert amint én éppen némán hálát adtam Istennek,

hogy megmenekültem, barátom kezdte levetni kabátját, gallérját, mellényét.

— Szedd ki az értéktárgyaidat és tedd azt, amit én — mondotta rekedten. Ugyan nem sok reményem van hozzá, de talán mégis sikerülni fog a dolog. Ma éjszaka, Petrie, a szó szoros értelmében ki kell futnunk a lelkünket, hogy megmentsük az életünket!

Mondtam már, hogy a hajóroncs valami földnyelvnél feküdt. Tehát keletre és nyugatra nem menekülhetünk. Délre volt Fu-Manchu; és amint nehezebb ruhadarabjainkat lehánnyva magunkról, rohanva megindultunk észak felé, az éjszakában felhangzott egy bandita panaszos üvöltése, amire nyomban felelet jött... és ismét egy felelet.

— Legalább hárman vannak, — sziszegte Smith, — három felfegyverzett bandita! Reménytelen a helyzet! — Vedd fel a revolveredet, Smith! — kiáltottam. — Hiszen ez...

— Nem, — válaszolta összeszorított foga között. — „Tartsd meg a szavad, ha a nyakad törőd is bele!” Keleten ez a jelszó járja! És nem hiszem, hogy a revolveremet ellenünk

használgják fel. Fu-Manchu elkerüli a lármás fegyvereket.

Igy rohantunk visszafelé azon az uton, amelyen alig negyedórája erre lopóztunk. Körülbelül mérföldnyi ut választott még el az első épülettől, egy elhagyott villától és újabb egy mérföld valami olyan háztól, amiben laktak is. Egyáltalán nem volt semmi eshetősége annak, hogy élő tereméssel összetalálkozhassunk, kivéve Fu-Manchu banditáit.

Eleinte könnyedén rohantunk, mert hiszen csak a második mérföldön fog eldőlni sorsunk. Tudtam, hogy a banditák jól tudnak futni; s gondolni sem mertem azokra a rettenetes alakokra, sarlóalaku, csillogó késekkel. Hosszu ideig egyikünk sem nézett hátra.

Tovább, rohantunk és tovább, tovább... némán, elkeseredetten.

Ekkor Smith lihegve és sziszegve figyelmeztetett arra, hogy mit várhatok.

Nézzek én is hátra? Igen. Lehetetlen volt ellenállni ennek a borzalmas kísértésnek.

Gyors pillantást vetettem a hátam mögé.

(Folytatjuk.)

Egy apróhirdetés egyszeri közlése 10 szög, két napilapban, a Debreceni Független Ujságban, a Debreceni Ujságban HÉTKÖZNAP 50 FILLÉR, VASARNAP 70 FILLÉR.

Apróhirdetések

Vastag betűvel szedett szavak duplán számítanak. — Üzleti hirdetésre más tarifa. — Felvilágosítással készséggel szolgálunk. — Apróhirdetéseket este 8 óráig felvesz a kiadóhivatal.

Szerkesztőség és kiadóhivatal Ferenc József ut 49. sz. • Telefon: 32-12.

Üzletok

Forgalmas
üzlethelyiség azonnalra kiadó Csapó 72. Érdeklődni Vendég ucca 27. 1260

Kiadó
korcsma és minden helyiségekkel azonnal is fővonalon. Cim a kiadóban. 1181

Péküzem
családi okok miatt azonnal átadó. Bővebbet Széchenyi ucca 49. 1254
v, sz, v

Jömenetelü
szatócsüzlet, amely biztos megélhetést nyújt, átadó. Aruraktár cca 600-700 peng.: Cim a kiadóban. 1278

Kiadó
Biharkeresztes községben szeptember 1-re jömenetelü hentes- és mészárosüzlet berendezéssel és lakással. Cim a kiadóban. A3

Üzlethelyiség
Goldstein Karolin füzőüzlet melletti portálos helyiség kiadó. 1259

Egy
üzlethelyiség Csapó 103. sz. alatt szeptember 1-re kiadó. Értekezni Német u. 1. sz. 1271

Szép
üzlethelyiség, Simonffy és Szepességi u. sarok, havi 35 pengőért azonnal kiadó. 2491

Korcsmahelyiség
Csapó ucca 103. sz. alatt családi okok miatt szeptember 1-re kiadó. Értekezni Német u. 1. sz. 1270

Jömenetelü
fűszerüzlet családi ok miatt átadó. Széchenyi u. 14. értekezni. 1242

Vendéglő
jogfolytonossággal azonnal átadó. Szent Anna 46. 2511

Vendéglő
jogfolytonossággal azonnal átadó. Szent Anna u. 46. 2532

Háromszobás

uccai, négyszobás kertés komfortos lakások kiadók. Szent Anna 29. 2351

I. emeleti
udvari 2 szoba, konyha, fürdőszoba és mellékhelyiségekből álló lakás szeptember 1-re Kossuth ucca 3. sz. kiadó. Értekezni Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2191

Kiadó
egy háromszobás modern lakás novemberre. Szent Anna 22. 2473

Kiadó
modern hat- és négyszobás uccai urilakás teljes komforttal. Ferenc József ut 16. Alföldi palota. 2161

Különbejáratu
butorozott szoba egy vagy két személynek kiadó. Szent Anna 5., földszint balra. A-6

Csinosan
butorozott szoba kiadó azonnal, ellátással is. Kigyó ucca 14., Vargánénál. 2527

Három
szoba minden mellékhelyiséggel, kerttel, villany, gáz, Simonffy uthoz igen közel kiadó. — Bessenyei ut 6. szám alatt. Értekezni Burgundia u. 5. szám alatt. 2450

Különbejáratu
butorozott szoba ellátással is kiadó. Püspöki palota, I. em. 38. 2467

Egy
ujjonnan festett szép uccai szoba, konyha, kamara szép fás udvarban szeptember 1-re kiadó. Apaffy u. 20. A-5

Négy-öt szobás
lakás nagy kerttel november 1-re kiadó. Nyomatató 3. 2524

Különbejáratu
butorozott szoba azonnal kiadó parkirozott udvarban (fürdőzőknek is). Rákóczi ucca 35. 1296

Egy
szoba, konyha augusztus 15-re kiadó. Görbe ucca 15. 2525

Háromszobás
uccai modern lakás központi fűtéssel kiadó. Simonffy ucca 7. alatt. 1237

Erkélyes
elegáns butorozott szoba olcsón kiadó. Dr. Brüllnél, Piac ucca 26. 556

Különbejáratu
kényelmesen berendezett szoba egy-két személy részére kiadó. Piac ucca 58. I. em. 17. 1113

Csinosan
butorozott különbejáratu uccai szoba kiadó. Széchenyi ucca 12., uccai lakás. 1066

Kiadó
parkettes butorozott ucca vagy udvari szoba fürdőszobával, — esetleg kitűnő ellátással. Hunyadi ucca 3. emeleten. 961

Augusztus
1-re kiadó négy- és hatszobás uccai urilakás teljes komforttal. Ferenc József ut 16. Alföldi palota. 2161

Kiadó
egy modern 2 szobás II. emeleti lakás teljes komforttal azonnalra Simonffy ucca 13. Értekezni a házfelügyelőnél. 1172

Lakást keresők

Egy
nagyszoba, előszoba, konyhás lakást keresek 3 tagu családnak. Ajánlatok "Pontos fizető" jellegre kiadóba. 1265

Egy
vagy kétszobás, fürdőszobás lakást keresek. Cim a kiadóban. 2485

Üres
különbejáratu kisebb szobát villanyval keresek bérmegjelöléssel. Augusztus 15" jellegre kiadóba. 1263

4-5 szobás
kifogástalan lakást keresek lehetőleg központi fűtéssel. Cim a kiadóban. 2478

Eladás

Eladó
rollós üzletajtó kirakattal. Meszena u. 10. 1313

Renault
keveset futott négyszemélyes autó új gumikkal sürgősen eladó. Érdeklődni Hunyadi u. 2. 1300

Takaréktűzhelyek
legegyszerűbből legdiszesebbig kaphatók. Kandia 15. Olcsó, mert jó. Speciális szakmám. 1314

Motorkerékpár
oladlkocsival, pótkerékkel 1000-es kevest használt kitűnő állapotban levő teljes felszereléssel és 500-as oldalkocsival teljesen üzemképes eladó. Cim a Debreceni Ujsák kiadóhivatalában. A/5.

Zongora
eladó. József kir. herceg ucca 7. 205

Eladó
fél háló, garderozszekrény, szalongarnitúra, asztalok, székek, üzletberendezések, könyvszekrény. Csapó u. 19. 764

Használt
ajtók, ablakok üvegezve eladók, jókarban lévő hajópadiót veszek. Pásti 7.

Ruhásszekrényemet,
Jófa, turnéros, jókarban, szép kivitelben eladnám, elcserelném kisebbfajta üveges könyvszekrényvel. Cimem a kiadóban. 1399

Műbutorasztalosok
által elkészített modern új butorok minden elfogadható árkban árusítanak: Piac 83. Udvarban!

Fürdőkádak,
nyugágyak, lócák, tűzhelyek, mézbödnök, műlepek Nagy vasüzletében, Csapó forduló. 2205

Férfiöltöny,
használt és lengyel nadrág eladó. Hüvelyes ucca 7. szám. A3

Garderozszekrény,
hálók, konyhaszekrény, siffon, ágy olcsón eladó. Hatvan ucca 21. 4591

MAKULATURA
kisebb-nagyobb mennyiségben olcsón eladó. Nyomda, Piac u. 49. S

Olcso tüzifa.

Nyári főzésre igen alkalmas tüzifa, amíg a készlet tart, mázsánsként 2 P 80 fillérért ismét kapható. Olcsó áron kapható kőrös-, bükk-, tölgy-, gyertyán- és akáca hasámban és felvágva Erdélyi Tüzifa- és Szénkereskedésnél, Böszörményi ut 3. Telefon: 32-31. 2217k.

Fajgalamb
helyszüke miatt eladó. Apaffy ucca 20. 1900

Eladó fajgalambok.
Tiszta fehér angolbegyes fajgalambok, gyönyörű példány, elköltözés miatt olcsón eladó. Ugyiszintén 20 pár galambnak való praktikus ketrec is eladó. Pozsonyi ut 8. szám.

Tajtékpipa
ébenfa szárral, elefántcsont és borostyán szopókával, történelmi becsü, olcsón eladó. Cim a kiadóban. S

Motorkerékpár,
angol Triumph, 550 cc. teljes felszereléssel alkalmi áron eladó. Megtekinthető Kossuth u. 29., műszeresznél. 2530

Ablakredőnyt,
faszövöttet és vásznat legolcsóbban, legkedvezőbb részletre a híres Feiszt-gyár lerakatánál veheti. Kérjen árajánlatot. Belházi, Bundi ucca 7. 849

Singerendák,
vasablakok, tűzhelyek, tűzhelyrészek, dugattyúk, kanális rácsok legolcsóbban Fischer, Csaszár 68 9d

Uj téglá
nagyobb mennyiségben is és egyéb építési anyagok, gömbfák, pallódesszák, gépek, számszámok, traktor hat pótkocsival jutányos áron eladók. Egyetemi központi épület építési irodánál. Telefon 24-00. 2531

Vétel

Tejet
35-40 liter naponta veszek. Klór, Gázgyár u. 4. 1298

Megvételre
keresek zsidó gimnázium II. osztályu könyvet. Cim a kiadóban. 1061

Kényszerkölcso
kötvényt veszek Miklós ucca 13. 1234

Buzaaljat,
repcealjat és köles keveréket bármilyen mennyiségben veszek. Apaffy ucca 20. 656

Radio

Gyári rádióját
eredeti alkatrészekkel javítja Kovács Lajos elktrotechnikai üzeme Miklós u. 9. Szerelőknék külön engedmény. 96

Fényképezés

Jó tanács.
Ha táborozni, vagy weekendre készülni, csak a megszokott fotó-cikkét vigye magával. Felvétele így eredményes lesz. Berzéki fotoszaküzlet, Ferenc József ut 38., udvar. 3924-k

Fényképezőgép,

Zeis Tessar 9x12 4.5 fényerősség, compurzárás, másolószekrényrel, nagyítóval és egyéb felszerelésekkel jutányosan eladó. Hungária csemegeüzlet. 1297

Pénz

Városi,
magántisztviselő lakbérfedezetre kölcsönt kaphatnak Harrach kirendeltség Rákóczi 19. Érettségizettek felvételnek. 1217

Oktatás

Naményi
gyorsiró- és gépiróiskolában szakszerű, olcsó, gyors kiképzés. Állandó beiratkozás. Alamlérvényes bizonyítvány. — Batthyány u. 9.

Ellátás

Bécsi intelligens házba
kitűnő pensió elegáns szobával kapható mérsékelt árak, fiataloknak ajánlható, akik Wienbe tanulni ohajtanak. Julie Krämer Wien II. Krumbaumgasse 2/14. 88

Különféle

Felső
és fehérnemű varrást vállalom, házhoz is megyek 150 fillérért. Cim a kiadóban. 107

Hölgyeim!
Asztalközép, asztalfutót, ágy-párnát, diszupárnát 18 fillérért, mindent gyönyörűen, olcsón előrajzol „Muskáti”, Csapó 16. kézimunkaüzlet. 1292

Függönyök,
ágyterítők készítését, összeállítását tolcson, kézimunkák, kelemgyék, gépazsurozás, endülés olcsón. Jókai 7. 1241

Pauló
vésnök és bélyegzőkészítő üzlete Szent Anna ucca 10. alatt. 3855k

Hölgyfodrászatban
Piac ucca öt alatt vas és vizondolálás 50 fillér, hajvágás 30 és 40 fillér, hajmosás 40 fillér manikűr 30 fillér, Modelleknék díjtalm kiszolgálás. 868

Poloskairtást
cyángázzal és lakások vizsgálását felelősséggel vállalom. Poloska- és patkányszer kapható. Kossuth ucca 47. Nánássy. 1050
v, k, cs. 830

Olcso
lett a szövött faroletta. Készíti: Redőnyüzem, Bethlen u. 19. 1227

Magtár
egyezer mm. szemes terményre kiadó. Galamb ucca 4. Vásárpénztárral szemben. 2494

A kiadásért felelős: Thury Levente.
Laptulajdonos a Debreceni Független Ujság vállalat. Nyomatott: Nagy Károly és Társai körforgógépén, Debrecen, Ferenc József ut 49.